
A Comparative Introduction to XDG: The Immediate Dominance Dimension

Ralph Debusmann

and

Denys Duchier

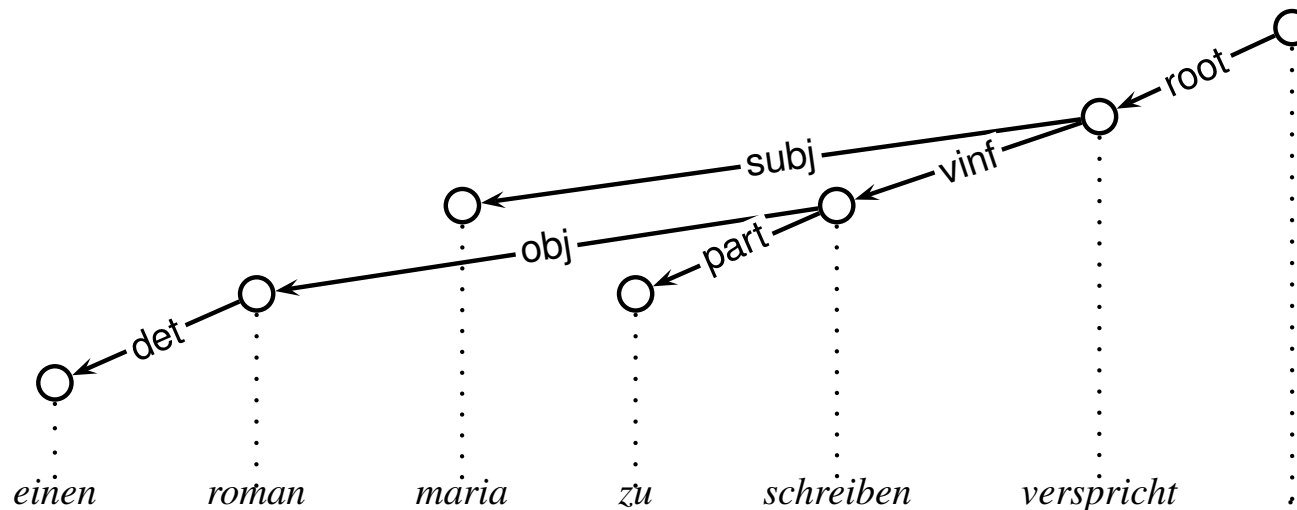
Programming Systems Lab, Saarland University, Saarbrücken, Germany

and

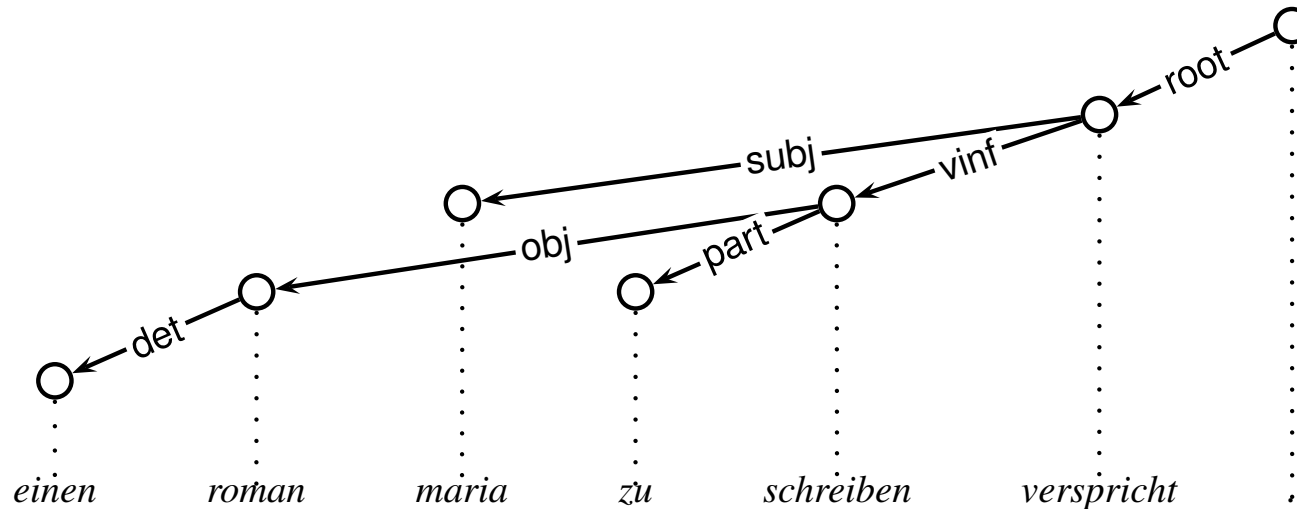
Équipe Calligramme, LORIA, Nancy, France

Immediate Dominance Dimension

- idea: model surface syntactic structure
- choices:
 - factor out word order
 - factor out deep dependencies (e.g. control, raising)



Specifying the class of models



- labeled trees
- edge labels: grammatical functions like subject, object, determiner etc.
- additional root node for the full stop for convenience

Subcategorization

- incoming edges: possible grammatical functions
- outgoing edges: required/optional grammatical functions

Roman : $\left[\begin{array}{l} \text{in} : \{\text{subj?}, \text{obj?}, \text{iobj?}\} \\ \text{out} : \{\text{det!}, \text{adj*}, \text{prep?}, \text{rel?}\} \end{array} \right]$

verspricht : $\left[\begin{array}{l} \text{in} : \{\text{sub?}, \text{rel?}, \text{root?}\} \\ \text{out} : \{\text{subj!}, \text{vinf!}, \text{adv*}, \text{prep*}\} \end{array} \right]$

Agreement

- restriction to case (nominative and accusative only) for simplicity
- concepts:
 - case assignment
 - case agreement
 - case government

Case assignment

- first idea: lexically:

$$\begin{array}{l} \textit{Frau}_1 : \left[\begin{array}{l} \text{agr} : \text{nom} \end{array} \right] \\ \textit{Frau}_2 : \left[\begin{array}{l} \text{agr} : \text{acc} \end{array} \right] \end{array}$$

- uneconomical. better: lexically assign a set of possible cases:

$$\textit{Frau} : \left[\text{agrs} : \{\text{nom}, \text{acc}\} \right]$$

- use additional node attribute to pick out one of the cases for each node:

$$\forall v \in V : \text{agr}(v) \in \text{agrs}(v)$$

Case agreement

- for certain grammatical relations: case agreement
- e.g. for German, the determiners and adjectives agree with their nouns
- but nouns do not agree with their PPs and relative clauses
- i.e. set of agreeing edge labels: $\text{agree} = \{\text{det}, \text{adj}\}$

$$\forall h \xrightarrow{l} d : l \in \text{agree} \Rightarrow \text{agr}(h) = \text{agr}(d)$$

Case agreement contd.

- want to get more flexibility: lexicalize the set of agreeing edge labels:

$$\textit{Roman} : \left[\begin{array}{l} \text{out} : \{\text{det!}, \text{adj*}, \text{prep?}, \text{rel?}\} \\ \text{agree} : \{\text{det}, \text{adj}\} \end{array} \right]$$

$$\forall h \xrightarrow{l} d : l \in \text{agree}(h) \Rightarrow \text{agr}(h) = \text{agr}(d)$$

Case government

- for certain grammatical relations: heads restrict the agreement of their dependents
- e.g. for German and also English, finite verbs require their subjects to be nominative
- and transitive verbs require their objects to be accusative
- i.e. mapping of governed edge labels to agreement restrictions:

$$\text{govern} = \left\{ \begin{array}{l} \text{subj} \mapsto \{\text{nom}\}, \\ \text{obj} \mapsto \{\text{acc}\} \end{array} \right\}$$

$$\forall h \xrightarrow{l} d : \text{agr}(d) \in \text{govern}(l)$$

Case government contd.

- want more flexibility: lexicalize the mapping of governed edge labels to agreement restrictions:

$$\textit{verspricht} : \left[\begin{array}{l} \text{out} : \{\text{subj!}, \text{vinf!}, \text{adv*}, \text{prep*}\} \\ \text{govern} : \{\text{subj} \mapsto \{\text{nom}\}\} \end{array} \right]$$

$$\forall h \xrightarrow{l} d : \text{agr}(d) \in \text{govern}(h)(l)$$